

Circuit historique « Des Thermes au Casino »

1

Mairie

Bâtiment moderne au design très particulier, conçu par le bureau d'architecture Coeba, la nouvelle mairie a été inaugurée le 6 juillet 2012. Elle abrite également, en plus des bureaux communaux et de la salle de mariage, le "Bierger- a Kulturhaus", qui accueille de nombreux évènements, conférences et expositions.

2

Place des Villes Jumelées

Depuis 1956, Mondorf-les-Bains forme avec Bad Homburg (DE), Cabourg (FR), Coire (CH) Mayrhofen (AT) et Terracina (IT) un cercle de villes jumelées. Les relations sont toujours très étroites et les échanges nombreux.

Outre ce cercle de jumelage, Mondorf-les-Bains est aussi jumelée depuis 2018 avec la commune de Vale de Cambra au Portugal, dont beaucoup de ressortissants habitent depuis des générations à Mondorf-les-Bains.

3

Monument Semaine de l'Aviation

En hommage au premier meeting de l'aviation qui a eu lieu du 05 au 12 juin 1910 sous l'égide de l'industriel Charles Bettendorf. C'est dans le cadre de cette rencontre que Jacques Wiesenbach, pilote luxembourgeois, réalisa le premier vol à Mondorf-les-Bains, à à peine 1 mètre du sol dans les prairies où se situe aujourd'hui l'avenue Dr Klein

4

Place Emile Krieps

Emile Krieps (4 janvier 1920 - 30 septembre 1998) était un leader de la résistance luxembourgeoise, soldat, ministre de la Santé de 1974 à 1984 et bienfaiteur de Mondorf-les-Bains.

Cette place a été inaugurée en son honneur le 16 juillet 2015.

5

Place de l'Indépendance

La « Fontaine de l'Indépendance » a été érigée en 1989 dans l'avenue des Bains, dans le cadre de la célébration du 150ème anniversaire de l'indépendance du pays. 25 ans plus tard, pour le 175ème anniversaire, une plaque commémorative a été inaugurée dans l'avenue des Bains, à quelques pas de la Fontaine.

6

Ancien Hôtel du Grand-Chef

L'hôtel, construit par Hippolyte Trotyanne, a été inauguré en 1852. L'hôtelier et historien Emile Diderrich, en sa qualité de gastronome de niveau européen, a rendu des services inestimables à Mondorf-les-Bains. Il a attiré beaucoup de personnalités nationales et internationales. La plupart des hôtes illustres qui venaient à Mondorf-les-Bains, séjournaient à l'Hôtel du Grand-Chef. Parmi eux : le Ministre d'Etat Paul Eyschen, le Grand-Duc Adolphe, la violoniste Yvonne Astruc, le pianiste Arthur Rubinstein, le compositeur Maurice Ravel, la reine des Pays-Bas, le roi Léopold II ou encore le violoniste Yehudi Menuhin. En août 1952, Jean Monnet, président de la C.E.C.A. (Communauté Européenne du Charbon et de l'Acier), résida à la villa de l'hôtel pendant huit mois durant lesquels il y recevait les chefs de gouvernement de l'Allemagne, de la France, de l'Italie, de la Belgique et des Pays-Bas. On peut dire qu'ici est née l'idée de l'Union européenne.

Deux œuvres littéraires respectivement décrivent et ont été rédigées dans l'Hôtel du Grand-Chef :

- « De Renert » : dans son œuvre, l'écrivain luxembourgeois Michel Rodange a surnommé l'Hôtel du Grand-Chef « zum groussen Helden » : « Här Bier, Dir gitt sechs Wochen no Munneref an de Bad, a gitt mir an en Hotel wou Häre si wi Dir. Wéi dat « Zum grossen Helden ». Mä d'Käschte losst Der mir.»
- « D'Mumm Séiss » : écrit par le poète national Dicks (Edmond de la Fontaine) pendant son séjour à l'Hôtel du Grand-Chef.

Circuit historique « Des Thermes au Casino »

7

Anciens Thermes

Aujourd'hui connu sous le nom de «Al Thermen» (anciens thermes), l'immeuble conçu par l'architecte Paul Wigreux et décoré par le sculpteur luxembourgeois Pierre Federspiel, a été inauguré en 1926. Les deux ailes abritaient à l'époque les cabines pour les thérapies et bains individuels.

Depuis les travaux de transformation, les bâtiments hébergent la Brasserie Maus Kätti et les bureaux de l'administration de MONDORF Domaine Thermal. Aujourd'hui encore, l'intérieur est marqué par les longs couloirs et le grand nombre d'ouvertures des anciennes cabines.

8

Orangerie

Après avoir construit les terrasses et les balustrades dans le parc en 1907, l'architecte d'État Sosthène Weis fit construire la magnifique Orangerie en 1910.

Villeroy & Boch a créé les remarquables médaillons en majolique avec des fleurs et des fruits, ainsi que les chérubins, qui mènent dans le monde d'une joie de vivre baroque.

Aujourd'hui, de nombreuses fêtes de famille, grandes festivités et concerts y ont lieu.

9

Musée de l'Aviation luxembourgeoise - Fligermusée

Le pavillon Kind a été construit par l'architecte d'État Constant Gillardin pour l'exposition universelle de Bruxelles en 1958. Implanté depuis 1963 à l'entrée du parc, les curistes pouvaient s'y approvisionner en eau thermale jusqu'en 2000.

Le bâtiment fut restauré et transformé en 2000, et depuis 2012, il abrite le musée de l'aviation luxembourgeoise avec le légendaire avion Klemm, l'avion le plus ancien du Grand-Duché. Seulement une quinzaine d'exemplaires existent encore au monde.

10

Cinéma Waasserhaus

Le bâtiment dit « Waasserhaus » a été construit en 1920.

Après avoir servi à l'embouteillage et au débit d'eau thermale, il a été transformé en salle de réunion.

Actuellement, il abrite le cinéma « Waasserhaus » avec un petit bistro.

11

Wellness & Fitness - Source Michel Lucius

Pour répondre aux besoins croissants en eau thermale, deux autres puits furent forés après la source Kind : la source Marie Adélaïde en 1913 et la source Michel Lucius en 1979. L'eau thermale de Mondorf est une « chlorurée mixte, sodico-calcique » contenant une grande concentration en éléments secondaires, tel que le magnésium et le sulfate. Son pH proche de celui de la peau, sa minéralisation, ses vertus apaisantes, décongestives et anti-inflammatoires en font l'alliée de vos soins pour des effets particulièrement bénéfiques.

C'est également l'entrée du lieu dédié à la détente, à la remise en forme et à l'amélioration de la condition physique : Le Wellness/Fitness & l'Espace Saunas by Mondorf.

Circuit historique « Des Thermes au Casino »

12

Fontaine Maus Kätti

« An ass et mir net an der Rei, sinn ech ze vill puppsat, ginn ech am Sondesgezei no Munneref an de Bad ».

« Maus Kätti », publiée en 1936, est l'oeuvre la plus connue de l'écrivain luxembourgeois, juriste et politicien Auguste Liesch, né à Mondorf-les-Bains en 1874 en tant que fils de pharmacien.

La souris Kätti habite à Burmerange près de Mondorf-les-Bains dans des conditions modestes. Un jour, sa cousine Mim l'invite à Luxembourg-ville où elle découvre toute la richesse de la ville. Kätti y découvre aussi le revers de la médaille et se décide de retourner vivre en modestie, mais sans dangers.

Cette histoire rédigée en vers est basée sur une fable du poète grec Esope.

13

Département médical et curistes

Le centre médical regroupe une panoplie de médecins attirés au Domaine Thermal comme aussi des généralistes et des spécialistes venant de l'extérieur et assurant une permanence dans ce centre. L'eau thermale, ayant des propriétés apaisantes, laxatives et anti-inflammatoires, est présente en fonction de la pathologie du patient. Les traitements proposés s'adressent aux patients souffrant de douleurs rhumatismales, d'affections des voies respiratoires, de troubles de l'appareil digestif, de troubles lympho-reineux et d'obésité.

14

Ancien Casino - Palace Hôtel

Le prestigieux Palace Hôtel fut inauguré en 1926. Les aléas de l'histoire l'ont condamné en prison pour les principaux commandants nazis. Y furent internés 53 célèbres criminels dont Göring et Keitel en attente des procès de Nuremberg.

En 1947 s'y installent la Direction et l'Administration de l'établissement thermal, le centre de réhabilitation physique, la salle de lecture ainsi qu'une salle de danse avec bar.

Nommé Ancien Casino, l'édifice vit sa démolition dans le cadre du projet du nouveau Centre Thermal et de Santé.

15

MONDORF Parc Hotel

Le MONDORF Parc Hôtel**** est situé dans le bâtiment du Domaine Thermal, d'où la commodité d'accès aux autres installations. Entièrement rénové en 2015, selon le thème des 4 saisons, il offre une palette de 108 chambres et suites de style contemporain et l'accès à toute une panoplie d'agrément. La Villa Welcome*** offre un hébergement intime et est située à proximité du MONDORF Parc Hôtel****. Elle comporte une vingtaine de chambres ainsi qu'une suite.

Circuit historique « Des Thermes au Casino »

16

Ancien couvent

1886 fut le début de la construction du couvent avec agrandissements et modifications successives en 1896 et 1926 où sa destinée d'hôtel alla s'esquisser.

Les mois d'hiver constituaient une «saison morte», alors des jeunes filles y relayaient les curistes en venant y fréquenter une école ménagère.

Cette bâtisse de la Congrégation des Sœurs de Sainte Elisabeth fut soumise à des impératifs de belligérance, la transformant en hôpital, qui accueillait les victimes de la 5ème division américaine en 1918. 27 soldats américains y décédaient. Ils étaient provisoirement enterrés aux cimetières de Mondorf-les-Bains et d'Ellange avant d'être rapatriés.

Pendant la Seconde Guerre mondiale, les nazis ont confisqué les lieux et ont contraint les soeurs à travailler sous leur régime.

En 1945, 135 rescapés du camp de concentration de Dachau étaient hébergés ici.

Après la guerre, les sœurs géraient l'immeuble en tant qu'hôtel pour les curistes. Après leur départ, l'immeuble fut entièrement rénové et transformé en un hôtel moderne.

17

CASINO 2000

A Mondorf-les-Bains se trouve l'unique Casino de jeux du pays, qui a ouvert ses portes en avril 1983.

Il abrite plusieurs salles de jeux, un hôtel, trois restaurants et le grand CHAPITO, une salle polyvalente de 1.183 m² offrant un agenda bien rempli de spectacles et d'évènements tout au long de l'année.

Le CASINO 2000 attire plus d'un demi-million de visiteurs par an.